

# O MUNICÍPIO

FUNDADOR: DR. JOSÉ MARIA DE OLIVEIRA SOUZA

Ano 39

Bicas — Estado de Minas — 18 de Novembro de 1962

N. 1635

## 35 ANOS DE SERVIÇOS

Registrando-se no dia 1.º do corrente a data em que o sr. Geraldino Borges completou seus 35 anos de bons serviços prestados às oficinas da Estrada de Ferro Leopoldina em Bicas, foi rezada na Matriz local, às 18 horas, missa em Ação de Graças, assistindo a mesma seus familiares e inúmeras pessoas gradas.

Após a missa o casal Geraldino Borges — d. Maria da Glória Borges, ofereceu em sua residência às pessoas amigas que ali compareceram para cumprimentá-lo, saborosos salgadinhos regados de cerveja e refrigerantes.

Por um grupo de amigos, foi oferecido ao sr. Geraldino e sua exma. esposa uma linda lembrança, oportunidade em que fizeram uso da palavra o sr. Sebastião Costa Moura e o Deputado Oliveira Souza.

Renovamos nossos parabéns ao sr. Geraldino, com nossos melhores votos de felicidades.

## Sociais

Aniversários:

Fizeram ados:

Outubro:

Dia 28: a sra. d. Maria Arcuri, esposa, do sr. Carmo Arcuri; o sr. José Peres Machado; o sr. José Gabriel Thomei; a garota Marilda, filha do sr. Ordacino Corrêa da Silva.

Dia 29: a sra. d. Déliziê Louro de Souza, esposa do sr. Emiliano Advincula de Souza; o jovem Antonio Carlos Reis; a sra. d. Rosa Gonze de Oliveira, esposa do sr. Joaquim Marques de Oliveira; a srta. Zely Ribeiro; o jovem Marcos Côrtes Costa; o garoto Luiz Sergio, filho do sr. Justino Spindola.

Dia 30: o sr. Antonio de Moraes; o garoto Carlos Roberto, filho do sr. Geraldo Reis Megda; o sr. João Rodrigues Pires.

Dia 31: a sra. d. Elvira Rossi, esposa do sr. Primo Rossi; o garoto Cosme Damiano, filho do sr. Antonio Batista; a sra. d. Dilma Advincula de Souza Matos, esposa do sr. Jair José de Matos; o sr. Primo Rossi Filho.

Novembro:

Dia 1.º: o garoto Alberto, filho do sr. Alibert Adib; a

sra. d. Maria José Guarnieri, esposa do sr. Humberto Guarnieri; o sr. Aurelino Nunes Coelho; o garoto Paulo César, filho do sr. Humberto Bertelli; o sr. Jair de Oliveira; a garota Valéria, filha do sr. Darcy Barbosa Brito; o sr. José Arruda.

Dia 2: a sra. d. Suad Farnhat Felipe, esposa do sr. Alibert Felipe Jorge; o sr. Joel Fonseca; o jovem Ailton Mendes; a srta. Maria de Lourdes Marôcco; a garota Tereza Regina, filha do sr. Franklin de Oliveira.

Dia 3: o sr. cel. Cornelio Costa Ribeiro; a sra. d. Odila Corrêa Varanda, esposa do sr. cap. João Varanda; o sr. Elizio Ferreira Filho; o jovem Paulo Rossi de Moura; o jovem Jairo Leite de Oliveira; o garoto Gabriel Arcanjo, filho do sr. José Gabriel Thomei; o sr. Liberino Cremonesi; a garota Dulciléa, filha do sr. Divino Caminha; o garoto José Elias, filho do sr. Abib Elias José Galil; o sr. Oredes de Oliveira.

Dia 4: a srta. Adélia Raposo Soares; a garota Deusa, filha do sr. Salvador Ferreira Filho; o sr. Sinval Alves Pereira; o jovem Getulio de Oliveira; o sr. Roberto de Paula; a srta. Maria da Penha Cândido e a garota Maria Aparecida, filhas do sr. Levi de Paula Cândido.

A todos, nossos parabens.

## D. Máura de Paula Sancho

Em data de 30 do mês p. passado, veio a falecer nesta cidade, após ligeira enfermidade, a sra. d. Máura de Paula Sancho, dedicada esposa do estimado ferroviário José Maria Sancho, aqui residente.

Deixa a extinta vários filhos menores, tendo seu passamento consternado o grande círculo de amizade que desfrutava em nossa cidade e em sua terra natal (Rio Pomba).

Seu sepultamento realizado no dia seguinte no cemitério municipal, foi bastante concorrido.

Apresentamos ao seu desolado esposo e demais parentes nossos sentidos votos de pesar.

## D. Maria da Conceição Gotolip Ferreira (D. Quiquinha)

Repercutiu sentidamente nos meios sociais de Pequeri e localidades vizinhas, a noticia do passamento ocorrido a 5 deste, no Sanatório Dr. Vilaça, em Juiz de Fora, onde se encontrava em rigoroso tratamento de sua saúde, já abalada há tempos, da prezada e prestimosa sra. d. Maria da Conceição Gotolip Ferreira, esposa extremada e de dedicação incomum do nosso bom amigo Luiz Emilio Ferreira, residente no vizinho município de Pequeri.

Seu corpo foi trasladado para Pequeri, na tarde de seu falecimento, ocorrendo logo a residência da família enlutada considerável número de pessoas amigas levando a todos o seu valioso conforto moral.

Deixa d. Quiquinha um grande vacuo não só para seu abnegado esposo como para suas dedicadas filhas sras. d. Iara Ferreira Ribeiro casada com o sr. Agenor Garcia Ribeiro; d. Maria José Ferreira Flora, casada com o sr. José Flora Junior; e srta. Nice Ferreira; seus queridinhos netos, como também para o círculo de amigos que desfrutava.

No dia seguinte, às 14 horas, com grande acompanhamento de pessoas amigas da família enlutada, não só daquela localidade como cidades vizinhas foi realizado no cemitério municipal, o enterramento da pranteada extinta, após ter sido dispensada à sua alma a Santa recomendação da Igreja Católica.

Registramos sinceramente consternado o trespasse de d. Quiquinha e renovamos ao nosso presado amigo Lulú e a todos os seus dignos familiares, as mais sentidas condolencias.

## Luiz Fernandes da Silva (LULÚ)

A cidade recebeu grandemente consternada a noticia do lamentável acidente ocorrido no dia 7 deste, nas proximidades de Areal, com o estimado cidadão Luiz Fernandes da Silva, correto e pedicado funcionario das oficinas da E.F. Leopoldina local.

Vinha Lulú do Estado da Guanabara, com destino a Bicas, viajando em uma lambreta, juntamente com seu mano Crisostomo, que vinha em outro veiculo da mesma espécie, quando numa curva foi atropelado por um caminhão, atirando-o ao chão e passando por cima de seu corpo, tendo morte instantanea.

Seu irmão, felizmente nada sofreu, senão um grande choque pelo imprevisito e lamentavel acontecimento.

Foram tomadas as providências necessarias, tendo o corpo da malograda vitima sido trasladado para esta cidade.

Deixa o extinto viúva a sra. d. Marly Medeiros Fernandes e uma linda garota, que tão inesperadamente se viram roubadas do convívio daquele que ainda tão jovem, as deixou na mais completa dor, o mesmo acontecendo a seus progenitores e demais parentes.

Foi sepultado no dia seguinte, no cemitério local, com concorrido acompanhamento.

Enviamos neste registro sentidos votos de pesar a seus dignos familiares.



**PREFEITURA MUNICIPAL DE BICAS**

**LEI N. 267**

Concede, nas condições que menciona, estímulos às atividades industriais, hoteleiras, horti-granjeiras e agro-pecuárias.

(Continuação do número anterior)

Parágrafo único -- Igualmente, não serão tributadas as atividades industriais urbanas, exploradas por pessoas físicas, inclusive as do artesanato, cuja produção, anual, não ultrapasse o limite fixado neste artigo.

Art. 7 — Ao estabelecimento, dos mencionados nos arts. 1 e 2 desta lei, que pretender instalar-se em terreno disponível do patrimônio municipal, será assegurado, ainda, o aforamento, com enfiteuse, da área necessária, bem como ficará dispensado do pagamento das taxas de fôro por prazo igual ao da isenção tributária.

Art. 8 — Logo que for publicada esta lei, deverá a Prefeitura:

I — Dar conhecimento de seu inteiro teor ao Conselho do Desenvolvimento do Estado de Minas Gerais (CODEMIG), à Escola de Tradutores e Intérpretes de Minas Gerais, à Faculdade de Ciências Econômicas da Universidade de Minas Gerais, ao Touring Clube do Brasil, à Confederação Nacional da Indústria, à Confederação Nacional do Comércio, à Confederação Rural Brasileira, às entidades das classes produtoras com sede na capital do Estado, as Representações Diplomáticas Estrangeiras, no País, as Embaixadas, Consulados e Serviços de Propaganda do Brasil, no Exterior;

II — Manter permanente divulgação dos estímulos constantes desta lei, dentro e fora do Estado, acompanhados de outros esclarecimentos, entre os quais informes sobre estímulos idênticos concedidos pelo Estado ou pela União, assim como sobre as matérias primas e demais possibilidades do Município;

III — Passar a distribuir, entre os contribuintes municipais, juntamente com os conhecimentos de impostos pagos, a título de divulgação, o inteiro teor desta lei, ou um resumo das isenções que ela outorga.

Art. 9 — Revogadas as disposições em contrario, esta lei entrará em vigor na data de sua publicação.

MANDO, portando, a todos a quem o conhecimento e execução desta lei pertencer que a cumpram e façam cumprir, tão inteiramente como nela se contém.

Prefeitura Municipal de Bicas, 21 de setembro de 1962.

O Prefeito Municipal,  
as.) Aziz Gabriel

**Casa Badaraco Indústria e Comércio Ltda.**

Instalações Frigoríficas, Câmaras, Sorveterias, Balcões Frigoríficos, Geladeiras Para Açougueiros, Hoteis, Restaurantes, Peças e Acessórios para Refrigeração — Máquinas para Café, Estufas para Pães, Vitri-  
nas, Balanças Automáticas, Cortadores de Frios, Resfriadores de Leite

REFRIGERAÇÃO  
LOJA  
Av. Celúlio Vargas, 367 - Fone 1620  
End. Telegr. «BADARACO»  
FABRICA  
Rua Tereza Cristina - Fone 5967  
(Esquina C/ Henrique Burinen)  
JUIZ DE FORA  
MINAS BRASILEL

ARTIGOS ESCOLARES? na A' MINERVA

SIMONE — O venturoso lar do sr. Messias Leitão de Oliveira e de sua exma. esposa professora d. Lilian Retto Grunewald de Oliveira, está aumentado desde o dia 1º do corrente com o nascimento de Simone, segunda filhinha do benquisto casal, a quem enviamos nossos parabéns com votos de vida feliz á recém-nascida.

**EDITAL**

O DR. ANTONIO CAS-  
CARDO, JUIZ DE DIREITO  
DA COMARCA DE BICAS,  
ESTADO DE MINAS GERAIS,  
NA FORMA DA LEI, ETC.

Saibam quantos este público edil-  
tal virem ou dêe noticia tiverem  
que, em cumprimento a Portaria  
emanada do Exmo. Sr. Dr. Secretário  
do Interior do Estado de Minas  
Gerais, designando esta comarca  
para a realização dos exames de  
habilitação para provimento do car-  
go vago de Oficial de Registro de  
Imóveis, em que se inscreveram os  
candidatos Lourival Juliano Torres  
e Alvariedes Lanim Alves e tendo  
em vista que a Comissão Examina-  
dora já foi constituída pelo Dr.  
Juiz de Direito, Dr. Promotor de  
Justiça e Escrivão Moacyr Garcia  
Passos, além da Dra. Yedda Men-  
donça Rocha, indicada pelo Sr. Vice-  
Presidente da 5ª Sub-Secção da Or-  
dem dos Advogados de Minas Ge-  
rais, sediada em São João Nepomu-  
ceno, torna público que foi marca-  
do o dia vinte e dois de novembro  
corrente, às três horas, no Salão  
Nobre do Juri, para a realização  
dos referidos exames escritos e  
orais. Assim é que se convoca o  
comparecimento dos membros com-  
ponentes da Comissão Apuradora e  
aludidos candidatos inscritos para  
os fins declarados.

Dado e passado nesta cidade  
comarca de Bicas aos sete de no-  
vembro de mil novecentos e sessenta  
e dois.

Antonio Cascardo  
Juiz de Direito

Ary Marocco  
Escrivão-Secretário designado

**Trova**

A mulher modernizada

Com a babá deixa o filhinho,

Pode assim, livre e folgada,

Passar com o cachorrinho.

Paulo Japiassú

Vende-se duas casas nesta  
cidade á rua  
Flora Alhadas Salgado e á rua  
Santa Fé. Tratar com o sr. Aris-  
totelis Silva, á Praça S. José, 146.

**O MUNICIPIO**

**EXPEDIENTE**

Redator - Chefe:

DR. JOSE MARIA DE OLIVEIRA SOUZA

Editor - Proprietário:

J. M. VEIGA

Gerente:

S. S. CAMPOS

REDAÇÃO E OFICINAS:

Rua Cel. Souza N. 72

BICAS — MINAS

A Redação NÃO se responsabili-  
za pelos artigos devidamente assi-  
nados, nem devolve original mesmº  
não publicados.

**ASSINATURAS**

Pagamento Adiantado

|          |             |
|----------|-------------|
| Ano      | Cr\$ 250,00 |
| Semestre | Cr\$ 150,00 |

**Kosmos Capitalização S.A.**

Sorteio do mês de outubro  
de 1962.

|   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Z | D | X | - | Y | Z | H |
| O | H | V | - | N | H | Y |
| F | C | I | - | N | H | O |
| O | M | L | - | S | G | X |

Inspetor Seccional: **Pedro Porto.**

Agentes Produtores: **Pedro Lanini, Antonio da Silva Tresse Filho.**

Agente Procurador: **Miguel Arcaño da Cunha.**

**Nascimentos**

WALTER — E, o nome de  
mais um robusto filhinho do  
estimado casal Wilton Barbo-  
sa—d. Maria das Graças Barbo-  
sa, nascido dia 6 do corrente  
Parabens.

**Móveis Megda**

— Móveis para todos os gostos e para todas as bolsas —  
— Esmerados acabamentos —

**GERALDO REIS MEGDA**

BICAS — E. F. LEOPOLDINA — MINAS

Dormitórios, Chippandali — Rústicos Mexicano — Francês em  
Marfim e Pinho. — Salas — Copas de Fórmula nas côres de  
sua Preferência — Copas com Cristaleiras na parte Superior — Ta-  
petes de várias côres de Lã — Sofás-Cama Epeda, Probél, Luiz XV,  
Drago — Colchões de Molas — Móveis de Ferro Batido — Case-  
miras — Tropicais — Linho — Travesseiros de Espuma Latex —  
Cabides de Vários Tipos — Etc.

Visite a Loja de Móveis MEGDA — Compre e pague como puder  
— Entregas a domicilio —

Loja, Depósito e Fábrica:

..... RUA D. ANA, 27 — EDIFICIO MEGDA .....

Fones: 11 - J - 20 e 96 Residência

## OFICINA DE PORTAS DE AÇO ONDUADO

Encarrega-se de confecção de Grades, Portões de ferro, Basculantes, Portas trançadas de enrolar e qualquer serviço concernente arte.

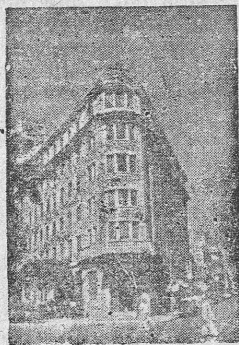
**ALBERTO DALPRA**

**Acelta-se encomendas para o interior**

Rua Osório de Almeida, 57 - Fone, 2354 - Juiz de Fora - Minas

Residência: Av. 7 de Setembro, 446

## HOTEL SUL AMERICANO



Direção e propriedade de FRANCISCO DE CASTRO CORTES  
Ambiente familiar — Colchões de Molas «Nigth-And-Day»

DIÁRIAS MÓDICAS

Salas de Visitas com Televisão — Agência de Turismo

ALIMENTAÇÃO FARTA E SADIÁ

Av. Amazonas, 50 • Tel. 2-1600

B. Horizonte — Minas

## Casa do Compadre

RÁDIOS — MAQUINAS DE COSTURA — GELADEIRAS — BICICLETAS

**ABSOLUTA SERIEDADE**

SEU RÁDIO ENGUIÇOU? PROCURE O TÉCNICO DA CASA DO COMPADRE — SERVIÇO GARANTIDO

**VENDAS A PRAZO**

Rua Cel. Souza — Bicas — E. F. L. — Minas

Companhia Industrial e Construtora

**«Pantaleone Arcuri»**

O maior e mais completo sortimento de materiais para construções

agora, com um representante periodicamente nesta praça SR PAVEL

Residência : Praça 15 de Novembro, 32 — Guarani — Minas

Fábrica de ladrilhos de todos os tipos — Depósito de madeiras de lei em bruto, serradas e beneficiadas. — Loja de ferragens e ferramentas em geral. — Distribuidora dos cimentos «Perus» e «Mauá». — Tintas «Ipiranga», Cerâmica S. Caetano. — Tubos de «Brasilit» e de ferro «Gorceix»  
Produtos «Sika»

RUA ESPIRITO SANTO, 456

Caixa Postal, 37 — Telefones : 1125 e 1906

JUIZ DE FORA — MINAS

## Armazem Victoria

Comércio de cereais por atacado e a varejo — Conserva — Bebidas nacionais e estrangeiras, etc.

**Irmãos Elias & Cia. Ltda.**

Distribuidores exclusivos da afamada Aguardente CONSOLO

Praça S. José, 64 — Telefone 36 — J - 20

BICAS — E. F. L. — MINAS

## Armazem Santa Catharina

Comércio de Cereais, Bebidas e Conservas, por atacado — Produtos da Brahma e Antartica — Distribuidores das Aguardentes : Lage e Consolo

Depósitos : Rua SantaTetesa, 7 (Fundos) e Avenida Bianco, 50

**Jorge Saomão & Cia. Ltda.**

IMPORTADORES

Praça Dr. Vicente Bianco, 55 — Caixa Postal, 18

B I C A S — Estado de Minas — Tel. 85

## ESCRITÓRIO CONTABIL COMERCIAL

Escrita Regular e Fiscal — Organização de Firms — Contratos — Distratos — Imposto de Renda — Assuntos Fiscais e Trabalhista

..... Mensalidade Módica .....

**MÁRIO DE OLIVEIRA**  
Contador

EDIFÍCIO STA. TECLA, Defronte Megda — Fone 31 (por favôr)

RESIDÊNCIA: Rua D. Ana — 191 (A 2 passos do Forum)

— B I C A S —

## A' MINERVA

**TINTA Pilot**

em todas as cores — Livros de Missa e Primeira Comunhão — Canetas de todos os tipos

Material escolar — Livros de Historias (infantis) — variado estoque — Preços módicos

Rua Cel Souza, 72 — BICAS — E. F. L. — Minas

## Sapataria ZÉLIA

Calçados para

Cavalheiros, senhoras e crianças.

Praça S. José, 111

(Ao lado da Matriz)

Bicas - E. F. L. - Minas

## Benício de Castro Costa

Cirurgião-dentista

Dias e horários:

Em Bicas:

2.as feiras: das 15 às 18 horas;  
3.as e 5.as feiras: das 8 às 18 horas  
Sábado: das 7 às 12 horas:

Em Pequeri:

2.as feiras: das 8 às 12 horas  
4.as e 6.as feiras: das 8 às 18 horas:  
Atendendo também aos associados da CAPPESP.

Rua Cel. Souza — BICAS

## Viação N. S. de Fátima

Onibus de S. João Nepomuceno ao Rio e vice-versa.

Diariamente

Partindo de S. João Nepomuceno às 6,30 horas, passando por Bicas às 7,40 horas.

Do Rio: às 6,30 horas.

Aos domingos:

Partindo de S. João Nepomuceno às 14,00 horas, passando por Bicas às 15,10 hs.

Ponto de parada em Bicas no BAR «IRMÃOS LAMHA»

## Sebastião M. Salomão

Cirurgião-Dentista

Praça São José

B I C A S — MINAS

## Candido M. B. Ladeira

Médico

Consultório: Rua Santa Clara, 40 (Ao lado do Correio)

Horário: Das 14 às 17 horas (2 às 5)

Residência: Rua Emil Farhat  
Atende se á noite

ADMINISTRAÇÃO MUNICIPAL

A propósito de resguardo de danos que possam ser ocasionados com a passagem de gado na Praça São José, o senhor Prefeito Municipal, está dirigindo o Ofício-Circular aos senhores Açougueiros, Compradores de Gado, Fazendeiros e mais interessados, de cujo teor transcrevemos:

Bicas, novembro de 1962.

Exmo. Senhor,

Tenho o prazer de comunicar a V. S. que, dentro de breves dias, será entregue ao público o Jardim da Praça São José, obra recente de meu governo.

Nesta oportunidade, quero cientificar ao prezado munícipe que conto com a sua cooperação, evitando que sejam causados danos à bonita praça, cujas obras tanto custaram ao nosso município.

Assim sendo, a administração municipal proibiu a passagem de gado pela Praça São José, a fim de se prevenir danos e possíveis aborrecimentos com a cobrança pela Prefeitura, aos responsáveis pelos prejuízos que forem causados por danificação.

A passagem do gado deve ser desviada para outro local, evitando sempre a Praça São José.

Conto com a cooperação de V. S. e antecipo os meus agradecimentos.

O Prefeito Municipal,  
as.) Nilson Baptista Vieira

— Em visita a seus familiares, esteve na cidade, há dias, acompanhada de seu travesso filho Francisco Juarez, a exma. sra. dra. Brulina Miranda Fernandes de Paiva, digna esposa do sr. Francisco Fernandes de Paiva, residentes no Rio de Janeiro. Gratos pela visita a nossa tenda de trabalho

Falecimentos

D. Mery Emer Galil

Após um longo período com seu estado de saúde abalado, sempre cercada dos carinhos e atenções de seu dedicado esposo, filhos e demais familiares, veio a falecer em Juiz de Fora, no Sanatório Dr. Vilaça, onde se achava internada, submetendo a rigoroso tratamento, no dia 19 do mês p. passado, a veneranda e estimada sra. d. Mery Emer Galil, cujo trespasse teve pezarosa repercussão em nosso meio e bem assim de localidades vizinhas, onde gosava das melhores amizades.

Fora casada com o estimado cidadão Elias José Galil, proprietário e comerciante nesta cidade e no vizinho município de Guarará. Deixa numerosos filhos e netos.

Seu corpo foi trasladado para nossa cidade, tendo seu sepultamento sido realizado na tarde de 20, no cemitério local, com grande acompanhamento, não só de pessoas de Bicas, como de várias cidades vizinhas.

Renovamos neste registro os nossos sentidos pesames a família enlutada.

Alice da Cunha Monteiro de Castro

Em avançada idade, faleceu nesta cidade, no Hospital S. José, no dia 29 do mês p. p., em estado de solteira, d. Alice da Cunha Monteiro de Castro, natural do vizinho município de Guarará.

Era a extinta irmã de d. Joaquina Monteiro de Castro e do soudoso médico dr. Belizário de Castro.

Seu sepultamento realizado no dia seguinte no cemitério de Guarará contou com numeroso acompanhamento de amigos e parentes.

Apresentamos nossas condolências a seus dignos familiares.

Graciano Tobias da Costa

Na data de 1º de corrente, expirou nesta cidade, o estimado cidadão Graciano Tobias da Costa, tio dos nossos amigos srs. Custodio Pinto Ribeiro, Salustiano de Oliveira e Luiz Servo de Deus, aqui residentes.

Seu enterramento teve lugar no cemitério local no mesmo dia com acompanhamento de amigos e parentes, aos quais enviamos nossos sentidos pesames.

ANEMIA? FALTA DE APETITE? VERMES?

Comprimidos

«BARROS»

Um lombrigueiro inofensivo

Um tônico ferruginoso

Não tem dieta nem contra indicação

A venda em todas as farmácias e drogas do Brasil

VIDA ESPORTIVA

Liga Amadorista Biquense

O mau tempo causado pelas abundantes chuvas que caíram ultimamente impossibilitando o transito e inundando várias praças de esportes, obrigou a diretoria da LAB a modificar as datas estabelecidas na tabelas das rodadas programadas no presente certame, motivo por que deixamos de registrar os resultados dos últimos jogos, limitando-nos apenas a publicar a colocação dos quadros

até a data de 4 do corrente, que é a seguinte:

Primeiros Quadros

|                  |    |       |
|------------------|----|-------|
| 1º — Leopoldina  | 4  | p. p. |
| 2º — Quinze      | 7  | p. p. |
| 3º — Mangueira   | 10 | p. p. |
| 4º — Botafogo    | 12 | p. p. |
| 5º — Biquense    | 16 | p. p. |
| 6º — Operária    | 17 | p. p. |
| 7º — Pequariense | 18 | p. p. |
| 8º — Prainha     | 20 | p. p. |
| 9º — Independ.   | 22 | p. p. |
| 10º — Serrano    | 24 | p. p. |

Segundos Quadros

|                          |    |       |
|--------------------------|----|-------|
| 1º — Biquense            | 2  | p. p. |
| 2º — Botafogo            | 4  | p. p. |
| 3º — Leopoldina          | 7  | p. p. |
| 4º — Mangueira           | 14 | p. p. |
| 5º — Quinze              | 16 | p. p. |
| 6º — Operário            | 17 | p. p. |
| 7º — Pequariense         | 19 | p. p. |
| 8º — Prainha             | 23 | p. p. |
| 9º — Serrano e Independ. | 24 | p. p. |

ODAHCAM II

Em dias da semana finda, recebemos com prazer a visita do nosso prezado amigo Geraldo Ladeira, alto funcionário do Banco Comércio e Indústria de Minas Gerais, no Estado da Guanabara.

— Vimos na cidade o nosso prezado amigo e correto assinante cel. Leopoldo Costa Sobrinho, residente em Juiz de Fora.

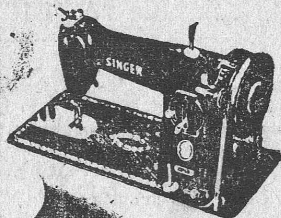
— Esteve na cidade durante vários dias, o sr. Newton Bianco de Souza, correto e competente Auxiliar Técnico de Fiscalização de nosso Estado, no exercício de sua honrosa missão.

A NOVA SINGER!

ENTREGA IMEDIATA

MENSALIDADE A PARTIR

de R\$ 500,00



MOTORES PEÇAS E ACESSÓRIOS (TROCAMOS E FACILITAMOS PAGAMENTOS) Distribuidores nesta zona.

LOJAS SEPOL - Porto Novo



SINGER SEWING MACHINE COMPANY

o nome garante o produto